



Dokument zasedanja

A9-0279/2023

27.9.2023

*****I**

POROČILO

o predlogu uredbe Evropskega parlamenta in Sveta o spremembi Uredbe (EU) 2019/833 o določitvi ukrepov za ohranjanje in izvrševanje, ki se uporabljajo na upravnem območju Organizacije za ribištvo severozahodnega Atlantika (COM(2023)0108 – C9-0039/2023 – 2023/0056(COD))

Odbor za ribištvo

Poročevalka: Grace O'Sullivan

Oznake postopkov

- * Postopek posvetovanja
- *** Postopek odobritve
- ***I Redni zakonodajni postopek (prva obravnava)
- ***II Redni zakonodajni postopek (druga obravnava)
- ***III Redni zakonodajni postopek (tretja obravnava)

(Vrsta postopka je odvisna od pravne podlage, ki je predlagana v osnutku akta.)

Predlogi sprememb k osnutku akta

Spremembe, ki jih predlaga Parlament, v dveh stolpcih

Izbrisano besedilo je označeno s ***kreplem poševnim tiskom*** v levem stolpcu, zamenjano besedilo s ***kreplem poševnim tiskom*** v obeh stolpcih, novo besedilo pa s ***kreplem poševnim tiskom*** v desnem stolpcu.

Prva in druga vrstica glave vsakega predloga spremembe navajata zadevni del besedila v obravnavanem osnutku akta. Če predlog spremembe zadeva obstoječi akt, ki se ga želi spremeniti z osnutkom akta, glava poleg tega vsebuje še tretjo in četrto vrstico, ki navajata obstoječi akt oziroma zadevno določbo tega akta.

Spremembe, ki jih predlaga Parlament, v obliki konsolidiranega besedila

Novo besedilo je označeno s ***kreplem poševnim tiskom***. Izbrisano besedilo je označeno s simbolom **■** ali prečrtano. Zamenjano besedilo je izbrisano ali prečrtano, besedilo, ki ga nadomešča, pa je označeno s ***kreplem poševnim tiskom***.

Izjema so spremembe izključno tehnične narave, ki so jih vnesle službe z namenom priprave končnega besedila in niso označene.

VSEBINA

	Stran
OSNUTEK ZAKONODAJNE RESOLUCIJE EVROPSKEGA PARLAMENTA	5
OBRAZLOŽITEV	7
POSTOPEK V PRISTOJNEM ODBORU	9
POIMENSKO GLASOVANJE PRI KONČNEM GLASOVANJU V PRISTOJNEM ODBORU	10

OSNUTEK ZAKONODAJNE RESOLUCIJE EVROPSKEGA PARLAMENTA

o predlogu uredbe Evropskega parlamenta in Sveta o spremembi Uredbe (EU) 2019/833 o določitvi ukrepov za ohranjanje in izvrševanje, ki se uporabljajo na upravnem območju Organizacije za ribištvo severozahodnega Atlantika (COM(2023)0108 – C9-0039/2023 – 2023/0056(COD))

(Redni zakonodajni postopek: prva obravnava)

Evropski parlament,

- ob upoštevanju predloga Komisije Evropskemu parlamentu in Svetu (COM(2023)0108),
 - ob upoštevanju člena 294(2) in člena 43(2) Pogodbe o delovanju Evropske unije, na podlagi katerih je Komisija podala predlog Parlamentu (C9-0039/2023),
 - ob upoštevanju člena 294(3) Pogodbe o delovanju Evropske unije,
 - ob upoštevanju mnenja Evropskega ekonomsko-socialnega odbora z dne 15. junija 2023¹,
 - ob upoštevanju člena 59 Poslovnika,
 - ob upoštevanju poročila Odbora za ribištvo (A9-0279/2023),
1. sprejme stališče v prvi obravnavi, kakor je določeno v nadaljevanju;
 2. poziva Komisijo, naj mu zadevo ponovno predloži, če svoj predlog nadomesti, ga bistveno spremeni ali ga namerava bistveno spremeniti;
 3. naroči svoji predsednici, naj stališče Parlamenta posreduje Svetu in Komisiji ter nacionalnim parlamentom.

¹ UL C 293, 18.8.2023, str. 144.

Predlog spremembe 1

Predlog uredbe

Člen 1 – odstavek 1 – točka 4

Uredb (EU) 2019/833

Člen 4 – odstavek 5

Besedilo, ki ga predlaga Komisija

5. Razen če ni s to uredbo ***ali z ukrepi za ohranjanje in izvrševanje*** določeno drugače, raziskovalna plovila niso omejena z ukrepi za ohranjanje in upravljanje, ki se nanašajo na ribolov na upravnem območju, zlasti glede velikosti mrežnega očesa, omejitev velikosti, zaprtih območij in sezon.

Predlog spremembe

5. Razen če ni s to uredbo določeno drugače, raziskovalna plovila niso omejena z ukrepi za ohranjanje in upravljanje, ki se nanašajo na ribolov na upravnem območju, zlasti glede velikosti mrežnega očesa, omejitev velikosti, zaprtih območij in sezon.

Obrazložitev

Ker ukrepi za ohranjanje in izvrševanje niso v celoti objavljeni v Uradnem listu Evropske unije, ne morejo biti v celoti izvršljivi in zato ne morejo predstavljati podlage za omejevalne ukrepe za ohranjanje in upravljanje, ki bi se uporabljali za raziskovalna plovila v upravnem območju NAFO.

OBRAZLOŽITEV

(1) Vsebina predloga

Komisija je 3. marca 2023 vložila predlog za spremembo Uredbe (EU) 2019/833, katerega cilj je, da se v pravo EU prenesejo ukrepi za ohranjanje in izvrševanje, ki jih je sprejela Organizacija za ribištvo severozahodnega Atlantika (v nadaljnjem besedilu: NAFO), katere pogodbenica je od leta 1979 Evropska unija. Namen predloga je, da se v pravo Unije prenesejo predlogi za spremembe ukrepov za ohranjanje in izvrševanje, ki jih je sprejel NAFO na 43. letnem zasedanju septembra 2022.

NAFO je regionalna organizacija za upravljanje ribištva in je odgovorna za upravljanje ribolovnih virov v severozahodnem Atlantiku. Ukrepi NAFO za ohranjanje in upravljanje se uporabljajo izključno na odprtem morju upravnega območja Organizacije za ribištvo severozahodnega Atlantika in če ni določeno drugače, za vsa ribiška plovila, ki se uporabljajo ali so namenjena uporabi za namene komercialnih ribolovnih dejavnosti, ki se izvajajo na ribolovnih virih. V skladu s pogoji konvencije NAFO je za sprejetje ukrepov za ohranjanje in izvrševanje odgovorna njena komisija, ustanovni organ, katerega članice so vse pogodbenice.

Konvencija NAFO tudi določa, da so ukrepi za ohranjanje, ki jih sprejme komisija, zavezujoči ter da jih morajo pogodbenice izvajati. Komisija NAFO na letnih zasedanjih sprejme nove ukrepe v obliki sklepov, o katerih izvršni sekretar naknadno uradno obvesti pogodbenice. Člen 3(5) Pogodbe o Evropski uniji določa, da Evropska unija dosledno spoštuje mednarodno pravo. To vključuje ravnanje, skladno z ukrepi NAFO za ohranjanje in izvrševanje.

S tem predlogom se prenesejo ukrepi, ki jih je NAFO sprejela septembra 2022 in so začeli veljati 1. decembra istega leta ter se od takrat naprej uporabljajo.

(2) Stališče poročevalke

Poročevalka pozdravlja predlagane spremembe uredbe, ki posodablja pravo EU s prenosom novih ukrepov NAFO za ohranjanje in izvrševanje iz avgusta 2022.

Na upravnem območju NAFO trenutno ribari približno 40 plovil EU, največji floti pa imata Španija in Portugalska.

Med novimi ukrepi, ki jih je NAFO sprejel jeseni 2022 in so vključeni v predlog Komisije, so zahteve za predložitev raziskovalnih načrtov in zahteve glede plovil za sodelovanje v raziskovalnih dejavnostih ter minimalne informacije, ki jih je treba vključiti v zadevne raziskave, določbe o zaprtju sektorja 3M za rdečega okuna, ko je dosežen celotni dovoljeni ulov, določbe o poskusnih vlekih ob prvem vstopu v ribolovni sektor, prepovedi ribolova, iztovarjanja in zadrževanja na krovu za grenlandskega morskega psa ter uvrstitev na seznam plovil IUU plovil v NAFO, če so bila taka plovila uvrščena na seznam drugih regionalnih organizacij za upravljanje ribištva.

Predlog vključuje tudi pooblastila, prenesena na Komisijo za spremembo

Uredbe (EU) 2019/833 o prenosu ukrepov NAFO za ohranjanje in izvrševanje v pravo Unije v zvezi z dolžnostmi držav članic zastave glede raziskovalnih načrtov in zahtev za plovila, ki opravljajo raziskave.

Poročevalka želi poudariti, kako pomembni so cilji skupne ribiške politike, zlasti okoljske zaveze politike, ki se nanašajo na to, kdaj so plovila EU dejavna v vodah zunaj EU, ter spoštovanje ustreznih pravil regionalne organizacije za upravljanje ribištva. Pravila skupne ribiške politike ob svojem pravilnem izvajanju zagotavljajo ambiciozen in zelo potreben pristop k upravljanju ribištva.

POSTOPEK V PRISTOJNEM ODBORU

Naslov	Predlog uredbe Evropskega parlamenta in Sveta o spremembi Uredbe (EU) 2019/833 o določitvi ukrepov za ohranjanje in izvrševanje, ki se uporabljajo na upravnem območju Organizacije za ribištvo severozahodnega Atlantika	
Referenčni dokumenti	COM(2023)0108 – C9-0039/2023 – 2023/0056(COD)	
Datum predložitve EP	3.3.2023	
Pristojni odbor Datum razglasitve na zasedanju	PECH 13.3.2023	
Poročevalec/-ka Datum imenovanja	Grace O'Sullivan 20.4.2023	
Obravnavana v odboru	28.3.2023	18.7.2023
Datum sprejetja	20.9.2023	
Izid končnega glasovanja	+: 21 –: 1 0: 0	
Poslanci, navzoči pri končnem glasovanju	Clara Aguilera, João Albuquerque, François-Xavier Bellamy, Izaskun Bilbao Barandica, Isabel Carvalhais, Maria da Graça Carvalho, Asger Christensen, Francisco Guerreiro, Niclas Herbst, Ladislav Ilčić, France Jamet, Pierre Karleskind, Predrag Fred Matic, Francisco José Millán Mon, Bert-Jan Ruissen, Marc Tarabella, Teodoros Zagorakis (Theodoros Zagorakis)	
Namestniki, navzoči pri končnem glasovanju	Ska Keller, Gabriel Mato, Lucia Vuolo	
Namestniki (člen 209(7)), navzoči pri končnem glasovanju	Massimiliano Smeriglio, Emma Wiesner	
Datum predložitve	27.9.2023	

**POIMENSKO GLASOVANJE PRI KONČNEM GLASOVANJU
V PRISTOJNEM ODBORU**

21	+
ECR	Ladislav Ilčić, Bert-Jan Ruissen
NI	Marc Tarabella
PPE	François-Xavier Bellamy, Maria da Graça Carvalho, Niclas Herbst, Gabriel Mato, Francisco José Millán Mon, Lucia Vuolo, Teodoros Zagorakis (Theodoros Zagorakis)
Renew	Izaskun Bilbao Barandica, Asger Christensen, Pierre Karleskind, Emma Wiesner
S&D	Clara Aguilera, João Albuquerque, Isabel Carvalhais, Predrag Fred Matić, Massimiliano Smeriglio
Verts/ALE	Francisco Guerreiro, Ska Keller

1	-
ID	France Jamet

0	0

Uporabljeni znaki:

+ : za

- : proti

0 : vzdržani